

Regulament participare campanie 01.05.2021 – 30.05.2021

1. ORGANIZATORUL ȘI REGULAMENTUL OFICIAL AL CAMPANIEI

Campania este organizata de Balkanica Distral SRL (denumită în continuare „Organizator”), persoană juridică română, cu sediul în Boldesti Scaeni, Sos Ploiesti-Valeni, nr. 68, judet Prahova, înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului sub numărul, J29/00724/2013, CUI 31622470, prin Administrator Buzu-Vasilache Bogdan-Stefan.

Campania se desfășoară pe pagina web a Organizatorului: www.traditiiromanesti.eu si pe pagina de Facebook/Instagram Traditii Romanesti.

Participanții la Campanie sunt obligați să respecte termenii și condițiile Regulamentului Oficial al Campaniei (denumit în continuare „Regulament”), potrivit celor mai jos menționate. Regulamentul este întocmit și va fi făcut public cel tarziu pe data de 01.05.2021, pe pagina web a Organizatorului, www.traditiiromanesti.eu si pe pagina de Facebook si Instagram Traditii Romanesti, prin intermediul link-ului de trimitere catre pagina web a Organizatorului.

Organizatorul isi rezerva dreptul de a modifica si/sau completa Regulamentul, precum si dreptul de a suspenda si/sau inceta/întrerupe/prelungi Campania, cu conditia instiintarii prealabile a Participantilor cu privire la orice modificare a vreuneia din prevederile acestuia.

Orice modificari/completari aduse prevederilor acestui Regulament vor fi cuprinse in acte aditionale la Regulament care vor fi comunicate catre public prin actualizarea Regulamentului si publicarea Regulamentului, in forma actualizata, pe pagina web , www.traditiiromanesti.eu, cu cel putin 24 de ore inainte ca acestea sa intre in vigoare.

Prin inscrierea la Campanie se prezuma cunoasterea si acceptarea integrala, expresa si neechivoca a Regulamentului de catre participant si a informatiilor referitoare la prelucrarea datelor cu caracter personal, in vederea derularii Campaniei. Participantii se obliga sa respecte si sa se conformeze tuturor termenilor, conditiilor si prevederilor prezentului Regulament.

2. CALENDARUL CAMPANIEI

Campania se desfasoara DOAR in perioada 01.05.2021, ora 00:00 - 30.05.2021, ora 23:59, cu respectarea dispozitiilor prezentului Regulament.

CIF:RO31622470, J29/724/2013

www.balkanica.ro

+40244.436.600, info@balkanica.ro

Organizatorul isi rezerva dreptul de a prelungi Perioada Campaniei pe parcursul derularii acesteia, dar nu inainte de a anunta acest fapt in mod public, prin intermediul site-ului si a paginilor de Facebook si Instagram Traditii Romanesti.

Validarea rezultatelor Campaniei si desemnarea castigatorilor va avea loc **saptamanal** dupa cum urmeaza:

Perioada de inscriere a participantilor	Perioada de desemnare a castigatorilor
01.05.2021 – 09.05.2021	10.05.2021 - 11.05.2021
10.05.2021 - 16.05.2021	17.05.2021 – 18.05.2021
17.05.2021 – 23.05.2021	24.05.2021 – 25.05.2021
24.05.2021 – 30.05.2021	31.05.2021 – 01.06.2021

Organizatorul va contacta castigatorii pentru determinarea in comun acord al modalitatii de transmitere a premiului, in maximum 5 zile lucratoare de la desemnarea si validarea castigatorului.

3. ZONA DE DESFĂȘURARE A CAMPANIEI

Campania este organizata și se desfășoară pe teritoriul României unde isi desfasoara activitatea Organizatorul. Participantul nu este conditionat de o anumita arie geografica.

4. CONDITII DE PARTICIPARE

Se pot inscrie in vederea participarii la Campanie NUMAI persoanele juridice (denumiti în cele ce urmeaza "Participanți") care respecta prevederile prezentului Regulament si intrunesc urmatoarele conditii:

Participantul trebuie sa plaseze si sa finalizeze cel putin o comanda, inregistrata pe o singura factura fiscala, in valoare totala de minimum 2000 euro TVA inclus, in una sau mai multe dintre perioadele enumerate mai jos, respectand urmatorul calendar:

01.05.2021 – 09.05.2021
10.05.2021 - 16.05.2021
17.05.2021 – 23.05.2021
24.05.2021 – 30.05.2021

Comanda trebuie sa contina produse vandute de catre Organizator, dintre care cel putin 3 produse marca Traditii Romanesti.

CIF:RO31622470, J29/724/2013

www.balkanica.ro

+40244.436.600, info@balkanica.ro

Nu au dreptul de a participa la aceasta Campanie categorii de persoane juridice reprezentate de angajati ai Organizatorului sau angajati ai oricaror alte societati/entitati implicate in activitati legate de organizarea si desfasurarea Campaniei, rudele de gradul I si II (respectiv copii/parinti, frati/surori) si/sau sotul/sotia ale reprezentantilor Organizatorului.

Organizatorul isi rezerva dreptul de a lua toate masurile pentru a preveni inscrierea in Campanie a persoanelor ce nu intrunesc conditiile de participare, precum si dreptul de a elimina din Campanie orice persoana din categoriile de mai sus.

Refuzul de a furniza datele necesare inscrierii in Campanie are drept consecinta imposibilitatea de a participa la Campanie, respectiv imposibilitatea acordarii premiului in cazul castigatorilor desemnati. Daca sunt identificate persoane care au influentat sau care au facilitat castigarea de premii in cadrul Campaniei, incalcand prevederile prezentului Regulament, Organizatorul are dreptul de a cere restituirea premiilor astfel castigate si de a actiona in instanta respectivele persoane, atat prin actiuni civile, cat si prin plangeri penale, in vederea recuperarii prejudiciilor cauzate.

Organizatorul isi rezerva dreptul de a anula orice participare la Campanie care se efectueaza prin incalcarea prezentului Regulament si de a refuza acordarea premiilor in cazul constatarii unor asemenea situatii. Orice incercare de fraudare se soldeaza cu eliminarea Participantului in cauza din Campanie si cu sesizarea organelor de cercetare penala, Organizatorul urmand sa informeze respectivul participant cu privire la aceasta decizie.

Participanții sunt de acord și se obligă să respecte și să se conformeze tuturor cerințelor și condițiilor impuse de Organizator prin prezentul Regulament, nerespectarea acestora atrăgând răspunderea personală și exclusivă a participanților și eventualilor câștigători.

Nu vor fi luate in considerare înscrierile efectuate prin tentative de fraudă sau cu nerespectarea oricăreia dintre condițiile și termenii Regulamentului.

Organizatorul nu are nicio obligație de a întreține corespondența cu solicitanții unor revendicări necâștigătoare ce apar ulterior acordării efective a premiilor sau după termenul de revendicare a premiilor, prevăzut în prezentul Regulament

5. PREMIILE CAMPANIEI

Fiecare participant care indeplineste conditiile campaniei va primi un Ghift Box, continand cate o bucata din fiecare produs, dupa cum urmeaza:

- Mici de casa, Traditii Romanesti,
- Mici Taranesti, Traditii Romanesti,
- Carnati speciali de casa, Traditii Romanesti,
- Carnati speciali, Traditii Romanesti,

CIF:RO31622470, J29/724/2013

www.balkanica.ro

+40244.436.600, info@balkanica.ro

- Slanina taraneasca cu cimbru, Traditii Romanesti,
- Pastrama de oaie, Traditii Romanesti,
- Mix Grill, Traditii Romanesti,
- Muraturi asortate, conopida si morcovi, Traditii Romanesti,
- Muraturi asortate, Traditii Romanesti,
- Bere artizanala.

Valoarea totala a Premiilor poate varia in functie numarul acestora, fiind estimata la suma de 15.000 lei, fara TVA. In cazul in care vor exista diferente in aceasta privinta, valoarea impozitului retinut la sursa pentru veniturile din premii se va modifica corespunzator.

Organizatorul isi va respecta toate obligatiile de natura fiscala aferente acestor premii, in conformitate cu prevederile Legii 227/2015 privind Codului Fiscal, cu modificarile si completarile aplicabile la momentul oferirii premiilor.

Castigatorii premiilor oferite in cadrul acestei Campanii nu au posibilitatea de a primi contravaloarea premiilor in bani sau inlocuirea acestora cu alte bunuri si nici nu pot solicita schimbarea caracteristicilor/parametrilor premiilor castigate.

Un participant (identificat prin nume, CUI, adresa postala, numar de telefon) poate castiga un singur premiu pe toata durata Campaniei, indiferent de numarul de comenzi plasate.

6. MECANISMUL DE DESFASURARE A CAMPANIAULUI

Participantul trebuie sa intruneasca conditiile de participare la campania conform prezentului Regulament;

Inscrierea se va face exclusiv în Perioada Campaniei menționată din prezentul Regulament;

Un Participant unic este definit de același CUI, indiferent de modalitatea achizitionarii produselor .

Toti participantii, indiferent de modalitatea de plasare a comenzilor, vor fi centralizati saptamanal intr-un sistem electronic (random.org), urmand sa participe la tragerea la sorti saptamanala ce va avea loc conform prezentului Regulament, extragandu-se in același timp 2 rezerve pentru cazul in care castigatorii precedent nu vor fi validati.

7. PROTECTIA DATELOR PERSONALE

Campania se adresează persoanelor juridice, astfel că nu vor fi prelucrate date cu caracter personal al unor persoane fizice, altele decât datele de identificare (nume, funcție în cadrul societății client) și de

CIF:RO31622470, J29/724/2013

www.balkanica.ro

+40244.436.600, info@balkanica.ro

contact (număr de telefon, adresă de e-mail) aparținând unor persoane de contact și/sau reprezentanți ai persoanelor juridice participante. Prelucrarea datelor cu caracter personal menționate se va face doar în cazul persoanelor juridice desemnate câștigătoare și doar pentru contactarea lor în vederea intrării în posesie asupra premiilor. Prelucrarea se va realiza pe baza interesului legitim al Organizatorului și exclusiv în scopul menționat mai sus.

Aveți următoarele drepturi cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal: (i) dreptul de acces la datele cu caracter personal; (ii) dreptul de a obține rectificarea sau ștergerea datelor cu caracter personal; (iii) dreptul de a obține restricționarea prelucrării; (iv) dreptul la portabilitatea datelor; (v) dreptul de vă opune prelucrării (atunci când prelucrarea se întemeiază pe un interes legitim al operatorului). De asemenea, aveți dreptul de a vă retrage consimțământul acordat, ceea ce are ca efect încetarea oricărei prelucrări a datelor dvs., fără însă a afecta legalitatea prelucrărilor desfășurate anterior. Dacă aveți orice întrebări cu privire la prelucrarea datelor dvs. personale sau dacă doriți să ne adresați orice solicitare, precum și să vă exercitați oricare din drepturile dvs. cu privire la prelucrarea datelor personale, vă rugăm să ne contactați la sediul nostru (menționat mai sus), telefonic, la numărul 0244 436 600 sau să transmiteți o solicitare către Organizator, utilizând următoarea adresă de e-mail: info@balkanica.ro. Fiecare solicitare va fi analizată în cel mai scurt timp posibil, dar nu mai târziu de o lună.

8. NOTIFICAREA CASTIGATORILOR SI PREDAREA PREMIILOR

În cadrul acestei Campanii nu este posibilă înlocuirea premiului oferit cu contravaloarea acestuia în bani sau alte beneficii.

Denumirea câștigătorilor va fi cunoscută prin site-ului www.traditiromanesti.eu, unde se va publica lista cu câștigătorii, conform calendarului campaniei menționat în prezentul Regulament.

Câștigătorii vor fi contactați prin telefon și/sau e-mail de către reprezentanții Organizatorului, pentru a primi informații asupra modalității de intrare în posesia premiului.

În cazul în care câștigătorul nu răspunde la mesaj/telefon în maximum 2 zile de la înștiințare, Organizatorul depunând toate eforturile necesare în acest sens, câștigătorul va fi invalidat, pierzând dreptul de atribuire a premiului fără nicio despăgubire din partea Organizatorului, și se va apela la rezervele extrase care vor fi supuse aceleiași proceduri de validare. În condițiile în care nici rezervele extrase nu pot fi validate conform condițiilor prezentului regulament, Organizatorul își rezervă dreptul de a nu mai atribui premiul respectiv.

9. ALTE CLAUZE

Organizatorul își rezervă dreptul de a pune capăt Campaniei, anterior datei de 30.05.2021, dar nu înainte de a anunța publicul, în cazul în care, din motive obiective și independente de voința și/sau controlul Organizatorului, continuarea Campaniei nu ar mai fi posibilă.

Într-un astfel de caz, Organizatorul se obligă să mențină pagina de campania dedicată Campaniei, prin intermediul careia să anunțe încetarea Campaniei .

Orice reclamație sau sesizare referitoare la prezenta Campanie, este luată în considerare numai dacă este formulată în scris de către un participant și este adresată Organizatorului la următoarea adresă info@balkanica.ro; TRADIȚII ROMÂNEȘTI fiind marcă înregistrată a companiei BALKANICA DISTRAL SRL, având sediul social în localitatea Boldesti-Scaieni, orașul Boldesti-Scaieni, Soseaua Ploiesti-Valeni, Nr. 68, judet Prahova, telefon de contact 0244.436.600.

Orice neînțelegere între un Participant și Organizator, se soluționează cu precădere pe cale amiabilă. În situația în care părțile implicate în diferend nu au ajuns la o înțelegere, vor supune diferendul spre soluționare în instanțele judecătorești competente de la sediul Organizatorului.